

Noor 92 Publications,
Norsk Muslimsk Kunst- og
Kulturforening
og
Islamsk Litteraturforening

40 beretninger om Koranen

Abo Mahi Yasir Hussain



© Noor 92 Publications 2023

© Islamsk Litteraturforening 2023

© Norsk Muslimsk Kunst- og Kulturforening 2023

40 beretninger om Koranen

ISBN 978-82-93517-27-6

Oslo, 2023

Det må ikke kopieres fra dette manuset i strid med åndsverkloven eller avtaler om kopiering inngått med KOPINOR, interesseorgan for rettighetshavere til åndsverk. Kopiering i strid med lov eller avtale kan medføre erstatningsansvar og inndragning, og kan straffes med bøter eller fengselsstraff.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ

Innhold

Forord	5
Guds ords overlegenhet	6
Profeten Moḥammads ﷺ mirakel	6
Den beste talen	7
Å tvile på Koranen	7
Koranen fører til paradiset	8
Koranen, de troendes talsmann	8
Målet med å lære Koranen	8
Guds folk	9
Indre fred	9
Oppriktig intensjon	10
Belønningen for å resitere en bokstav fra Koranen	12
Å resitere Koranen med en vakker og melodios stemme	13
Koranen eleverer en til høyere rang hos Gud	13
Å holde fast på Koranens ord	15
Koranen er til for at den skal forstås og følges	15
Den som behersker Koranen, har høyre grad	16
En troende som resiterer Koranen, er bedre	17

Koranen holder tjenerne knyttet til Herren	17
Koranen er et bevis for eller imot deg	18
Verdien av å lære Koranen	19
Forskjellen mellom den som forplikter seg til Koranen, og den som er likegyldig	20
Å anstrenge seg for å bevare Koranen i minnet	21
Å sterkt ønske seg å kunne resitere Koranen	22
Å ikke gi slipp på Koranen	23
Koranens syv forskjellige åpenbaringsord	23
Ramadan og Koranen	24
Profeten Moḥammad ﷺ resiterte Koranen ved å dele opp versene	24
Å vise respekt til en som har memorert Koranen, er å høyakte Gud	25
De to lys	25
Koranen er den øverste åpenbaringen	26
Å undervise i troen ved Koranen	27
Hjertet skal være knyttet til Koranen når du resiterer den	28
Guds belønning er bedre	28
Koranresitasjon er som almisse	29
Å gråte av å resitere Koranen	29
Det beste å vende tilbake til Herren med	30
Litteraturliste	31

Forord

I Guds navn og velsignelser og fred være med profeten Moḥammad. Koranen er Guds siste åpenbaringer som Han åpenbarte for Sin siste profet, profeten Moḥammad ﷺ.

I dette heftet vil leserne få presentert 40 beretninger som belyser Koranens høye status i Guds øyne og hvilket forhold de troende bør ha til den hellige boken. Koranen kom for å gjøre menneskene klar over ting de ikke visste fra før.^I Gud skapte et system som innebærer at mennesker skal følge Hans profeter.^{II} Den som følger og adlyder profeten Moḥammad ﷺ, adlyder Herren.^{III} Beretningene i heftet er basert på autentiske (صحيح) og akseptable (حسن) beretninger.

De troendes kjærlighet og forbindelse til Koranen vil bli forsterket ved disse beretningene, for beretningene forklarer hvilket forhold profeten Moḥammad ﷺ og følgesvennene ﷺ hadde til Koranen.

I disse tider er det svært viktig for de troende å vite hva deres forhold er og skal være til deres hellige bok. Så lenge de troende følger profeten Moḥammads ﷺ lære, kan ikke noen frata oss vår kjærlighet til og respekt for Koranen.

Fjellhamar, 25.02.2023
Abo Mahi Yasir Hussain

^I Koranen, 96:5.

^{II} Koranen, 4:64.

^{III} Koranen, 4:80.

Guds ords overlegenhet

Beretning 1

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يَقُولُ الرَّبُّ عَزَّ وَجَلَّ مَنْ شَعَلَهُ الْقُرْآنُ عَنْ ذِكْرِي وَ مَسْأَلَتِي أُعْطِيَتْهُ أَفْضَلُ مَا أُعْطِيَ السَّائِلِينَ وَفَضْلُ كَلَامِ اللَّهِ عَلَى سَائِرِ الْكَلَامِ كَفَضْلِ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ.»

Det berettes etter vår mester Abō Sa‘īd رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Herren den Allmektige og den Allmajestetiske sier: «Den som gjør seg opptatt med Koranen for å ihukomme Meg og spørre Meg, han gir Jeg det beste av det som blir gitt til de som spør.» Guds ords overlegenhet over alle andre ord er som Guds overlegenhet over alle Hans skapninger.»¹

Profeten Moħammads ﷺ mirakel

Beretning 2

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَا مِنْ الْأَنْبِيَاءِ نَبِيٍّ إِلَّا أُعْطِيَ مَا مِثْلُهُ أَمِنْ عَلَيْهِ الْبَشَرُ، وَإِنَّمَا كَانَ الَّذِي أُوتِيَتْ وَحِيًّا أَوْحَاهُ اللَّهُ إِلَيَّْ فَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَكْثَرَهُمْ تَابِعًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه: «Profeten ﷺ sa: 'Enhver profet blant profetene ble gitt mirakler som gjorde at folk antok troen på ham, men det jeg har fått, er guddommelig åpenbaring som Gud har åpenbart for meg. Jeg håper at mine følgere vil være flere enn de andre

¹ Moħammad ibn ‘Isā at-Tirmiżī, *Sonan at-Tirmiżī*, red. av Sho‘ayb ibn Moħarram al-Arnā’ōṭ (Beirut: Dār ar-risālah al-‘ālamīyah, 2009), 5:187–188#3153, al-Arnā’ōṭ: akseptabel basert på andre overleveringer.

profetenes på oppstandelsens dag.»^I

Den beste talen

Beretning 3

قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: «إِنَّ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ، وَأَحْسَنَ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا، وَإِنَّ مَا تُوعَدُونَ لَآتٍ، وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ.»

Vår mester ‘Abdollāh ﷺ berettet: «Den beste talen er Guds bok, og den beste rettleidingen er profeten Moḥammads ﷺ rettleiding, mens det verste av alle saker er kjetteri. Sannelig, det dere har blitt lovet, kommer til å skje, og dere kan ikke gjøre Gud maktesløs ved å komme dere unna.»^{II}

Å tvile på Koranen

Beretning 4

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «الْمِرَاءُ فِي الْقُرْآنِ كُفْرٌ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah ﷺ, etter profeten ﷺ: «Å tvile på Koranen er å vise vantros.»^{III}

^I Moḥammad ibn Ismā‘īl al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, red. av Moḥammad Zohayr ibn Nāṣir an-Nāṣir (Beirut: Dār ṭauq an-najāh, 2001), 6:182#4981.

^{II} Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 9:92#7277.

^{III} Solaymān ibn al-Ash‘ath as-Sijistānī, *Sonan Abī Dāwōd*, red. av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā‘ōṭ (Beirut: Dār ar-risālah al-‘ālamīyah, 2009), 7:12#4603, al-Arnā‘ōṭ: autentisk.

Koranen fører til paradiset

Beretning 5

عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «الْقُرْآنُ مُشَقَّعٌ وَمَاجِلٌ مُصَدَّقٌ، مَنْ جَعَلَهُ إِمَامَهُ قَادَهُ إِلَى الْجَنَّةِ وَمَنْ جَعَلَهُ خَلْفَ ظَهْرِهِ سَاقَهُ إِلَى النَّارِ.»

Det berettes etter vår mester Jābir رضي الله عنه, etter profeten صلى الله عليه وسلم: «Koranen har rett til å gå i forbønn, og den er en fortaler som er troverdig. Den som gjør den til sin anfører (veileder), ham vil den føre til paradiset, men den som kaster den bak sin rygg, ham vil den drive til ilden.»^I

Koranen, de troendes talsmann

Beretning 6

أَبُو أَمَامَةَ الْبَاهِلِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: «أَفْرَأُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَفِيعًا لِأَصْحَابِهِ، ...»

Vå mester Abō Omāmah al-Bāhili رضي الله عنه berettet: «Jeg hørte Guds sendebud صلى الله عليه وسلم si: 'Resiter Koranen, for den vil komme som en talsmann for dem som resiterte den på oppstandelsens dag.'^{II}

Målet med å lære Koranen

Beretning 7

عَنْ عَثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «خَيْرُهُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ.»

^I Moḥammad ibn Hibbān al-Bostī, *Ṣaḥīḥ Ibn Hibbān*, red. av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ (Beirut: Mo’assasah ar-risālah, 1988), 1:332#124, al-Arnā’ōṭ: god beretterkjede.

^{II} Moslim ibn al-Ḥajjāj an-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, red. av Moḥammad Fo’ād ‘Abd-ol-Bāqī (Beirut: Dār iḥyā’ at-torāth al-‘arabī, uten dato), 1:553#804.

Det berettes etter vår mester ‘Othmān ibn ‘Affān رضي الله عنه, etter profeten صلى الله عليه وسلم: «Den beste av dere er den som lærer Koranen og så lærer den videre til andre.»^I

Guds folk

Beretning 8

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِنَّ لِلَّهِ أَهْلِينَ مِنَ النَّاسِ.» قَالُوا: «يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ هُمْ؟» قَالَ: «هُمْ أَهْلُ الْقُرْآنِ أَهْلُ اللَّهِ وَخَاصَّتُهُ.»

Det berettes etter vår mester Anas رضي الله عنه: «Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: 'Sannelig, Gud har Sine egne folk blant menneskene.» Følgesvennene رضي الله عنهم spurte: «Kjære Guds sendebud صلى الله عليه وسلم, hvem er de?» Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: «Det er Koranens folk^{II} – de er Guds folk og Hans nærstående.»^{III}

Indre fred

Beretning 9

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ نَفَسَ عَنْ مُؤْمِنٍ كُرْبَةً مِنْ كُرْبِ الدُّنْيَا، نَفَسَ اللَّهُ عَنْهُ كُرْبَةً مِنْ كُرْبِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ يَسَّرَ عَلَى مُعْسِرٍ، يَسَّرَ اللَّهُ عَلَيْهِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَمَنْ سَتَرَ مُسْلِمًا، سَتَرَهُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَاللَّهُ فِي عَوْنِ الْعَبْدِ مَا كَانَ الْعَبْدُ فِي عَوْنِ أَخِيهِ، وَمَنْ سَلَكَ طَرِيقًا

^I Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 6:192#5027.

^{II} De som memorerer Koranen og bevarer dens ord, de resiterer den om natten og dagen og lever ifølge den.

^{III} Moḥammad ibn Yazīd al-Qazwīnī, *Sonan Ibn Mājah*, red. av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ (Beirut: Dār ar-risālah al-‘ālamīyah, 2009), 1:146#215, al-Arnā’ōṭ: akseptabel.

يَلْتَمِسُ فِيهِ عِلْمًا، سَهَّلَ اللَّهُ لَهُ بِهِ طَرِيقًا إِلَى الْجَنَّةِ، وَمَا اجْتَمَعَ قَوْمٌ فِي بَيْتٍ مِنْ بُيُوتِ اللَّهِ، يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ، وَيَتَدَارَسُونَهُ بَيْنَهُمْ، إِلَّا نَزَلَتْ عَلَيْهِمُ السَّكِينَةُ، وَعَشَّيْتَهُمُ الرَّحْمَةَ وَحَفَّتْهُمُ الْمَلَائِكَةُ، وَذَكَرَهُمُ اللَّهُ فِيمَنْ عِنْدَهُ، وَمَنْ بَطَّأَ بِهِ عَمَلُهُ، لَمْ يُسْرِعْ بِهِ نَسَبُهُ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Den som fjerner fra en troende en jordisk smerte, Gud vil fjerne fra ham en smerte av oppstandelsens dags smerter. Den som letter byrden til en som er neddyngnet i gjeld, Gud vil lette hans byrde i det dennesidige og i det hinsidige. Den som skjuler en muslims feil, Gud vil skjule hans feil i det dennesidige og i det hinsidige. Gud hjelper Sin tjener så lenge tjeneren hjelper sin bror. Den som går på en vei for å søke kunnskap, Gud gjør det lettere for ham på den veien som fører til paradiset. Når folk samler seg i et gudshus for å resitere Guds bok og de studerer den med hverandre, sendes det ned indre fred over dem, nåden dekker dem, englene omringer dem, og Gud nevner dem for dem som er hos Ham. Den som ikke strever for å gjøre gode handlinger, overgår ikke andre takket være sin avstamning.»¹

Oppriktig intensjon

Beretning 10

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، ... سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «إِنْ أَوَّلَ النَّاسِ يُفْضَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَيْهِ رَجُلٌ اسْتَشْهَدَ، فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَةً فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتُ فِيهَا؟ قَالَ: قَاتَلْتُ فِيكَ حَتَّى اسْتَشْهَدْتُ، قَالَ: كَذَبْتَ، وَلَكِنَّكَ

¹ An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 4:2074#2699.

فَاتَلَّتْ لِأَنَّ يُقَالَ: جَرِيءٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ، وَعَلَّمَهُ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ، فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَةً فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتُ فِيهَا؟ قَالَ: تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ، وَعَلَّمْتَهُ وَقَرَأْتَ فِيكَ الْقُرْآنَ، قَالَ: كَذَبْتُ، وَلَكِنَّكَ تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ لِيُقَالَ: عَالِمٌ، وَقَرَأْتَ الْقُرْآنَ لِيُقَالَ: هُوَ قَارِئٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيْهِ، وَأَعْطَاهُ مِنْ أَصْنَافِ الْمَالِ كُلِّهِ، فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَةً فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتُ فِيهَا؟ قَالَ: مَا تَزَكَّتُ مِنْ سَبِيلِ نُحْبٍ أَنْ يُنْفَقَ فِيهَا إِلَّا أَنْفَقْتُ فِيهَا لَكَ، قَالَ: كَذَبْتُ، وَلَكِنَّكَ فَعَلْتَ لِيُقَالَ: هُوَ جَوَادٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ، ثُمَّ أُلْقِيَ فِي النَّارِ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه: «Jeg hørte Guds sendebud ﷺ si: 'Den første blant folk som vil få sin sak dømt på oppstandelsens dag, vil være en mann som døde som martyr. Han vil bli brakt fram, og Gud vil minne ham på velsignelsene han fikk, og han vil kjenne dem igjen. Gud vil si: «Hva gjorde du med dem?» Den personen vil svare: «Jeg kjempet for Din sak til jeg døde som martyr.» Gud vil si: «Du lyver! Derimot kjempet du for at det skulle bli sagt: 'En modig kriger!' og det ble jo sagt.» Etter det vil det bli befalt om ham, og han vil bli slept bort på ansiktet til han vil bli kastet inn i ilden.

En annen person som lærte seg kunnskap og underviste andre og resiterte Koranen, han vil bli brakt fram, og Gud vil minne ham på velsignelsene han fikk, og han vil kjenne dem igjen. Gud vil si: «Hva gjorde du med dem?» Den personen vil svare: «Jeg lærte kunnskap og underviste andre i den og resiterte Koranen for Din sak.» Gud vil si: «Du lyver! Derimot lærte du deg kunnskap for at det skulle bli sagt: 'Skriftlærd!' og du

resiterte Koranen for at det skulle bli sagt: 'Han er en koranresitator!' og det ble jo sagt.» Etter det vil det bli befalt om ham, og han vil bli slept bort på ansiktet til han vil bli kastet inn i ilden.

En annen person som Gud hadde gjort veldig rik og gitt ham all slags rikdom. Han vil bli brakt fram, og Gud vil minne ham på velsignelsene han fikk, og han vil kjenne dem igjen. Gud vil si: «Hva gjorde du med dem?» Den personen vil si: «Jeg avså penger for enhver av Din sak som Du ville at jeg skulle avse for Deg.» Gud vil si: «Du lyver! Derimot du gjorde det for at det skulle bli sagt: 'Han er en sjenerøs mann!' og det ble jo sagt.» Etter det vil det bli befalt om ham, og han vil bli slept bort på ansiktet til han vil bli kastet inn i ilden.»^I

Belønningen for å resitere en bokstav fra Koranen

Beretning 11

... عَبْدَ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ قَرَأَ حَرْفًا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ فَلَهُ بِهِ حَسَنَةٌ، وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا، لَا أَقُولُ الْم حَرْفٌ، وَلَكِنْ أَلِفٌ حَرْفٌ، وَلَا م حَرْفٌ، وَمِيمٌ حَرْفٌ.»

Vår mester ‘Abdullāh ibn Mas‘ūd رضي الله عنه berettet: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Den som resiterer en bokstav fra Guds skrift, får belønning for det, og belønningen er ti ganger av det. Jeg sier ikke at *alif*, *lām*, *mīm* er en bokstav, derimot er *alif* en bokstav, *lām* en bokstav og *mīm* en bokstav.»^{II}

^I An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 3:1513#1905.

^{II} At-Tirmizī, *Sunan at-Tirmizī*, 5:175–176#3135, al-Arnā’ōt: akseptabel beretterkjede.

Å resitere Koranen med en vakker og melodios stemme

Beretning 12

عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «زَيَّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ.»

Det berettes etter vår mester al-Barā' ibn 'Āzib رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Forskjønn Koranen med deres stemme!'»^I

Beretning 13

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يَتَعَنَّ بِالْقُرْآنِ»، وَزَادَ غَيْرُهُ: «يَجْهَرُ بِهِ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Den som ikke resiterer Koranen med en vakker, melodios stemme, er ikke en av oss.'» Andre berettere la til: «den som ikke resiterer Koranen høyt.»^{II}

Koranen eleverer en til høyere rang hos Gud

Beretning 14

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يُقَالُ لِصَاحِبِ الْقُرْآنِ: أَقْرَأُ وَارْتَقَى، وَرَتَّلَهُ كَمَا كُنْتَ تُرْتَلُ فِي الدُّنْيَا، فَإِنَّ مِنْزِلَكَ عِنْدَ آخِرِ آيَةٍ تَقْرَأُهَا.»

Det berettes etter vår mester 'Abdollāh ibn 'Amr رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Det vil bli sagt til den som har

^I As-Sijistānī, *Sonan Abī Dāwōd*, 2:594#1468, al-Arnā'ōt: autentisk beretterkjede.

^{II} Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 9:154#7527.

viet seg til Koranen: «Resiter og stig i gradene, resiter den vakkert som du pleide å resitere den vakkert på jorden, sannelig, din grad er der det siste verset du resiterer.»^I

Beretning 15

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «بِجِيءُ الْقُرْآنُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَقُولُ: يَا رَبِّ حَلِّهِ، فَيُلْبَسُ تَاجَ الْكِرَامَةِ، ثُمَّ يَقُولُ: يَا رَبِّ زِدْهُ، فَيُلْبَسُ حُلَّةَ الْكِرَامَةِ، ثُمَّ يَقُولُ: يَا رَبِّ ارْضَ عَنْهُ، فَيَرْضَى عَنْهُ، فَيُقَالُ لَهُ: اقْرَأْ وَارْقُ، وَيُرَادُ بِكُلِّ آيَةٍ حَسَنَةٌ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه, etter profeten صلى الله عليه وسلم: «Koranen vil komme på oppstandelsens dag og si: 'Herre, forskjønn ham^{II}!' Den personen vil bli kronet med kronen av ære. Etter det vil Koranen si: 'Herre, gi ham enda mer!' Den personen vil bli kledd i ærens drakt. Etter det vil Koranen si: 'Herre, bli tilfreds med Ham!' Herren vil bli tilfreds med den personen og si: 'Resiter og stig i gradene, og få mer belønning for hvert vers.'^{III}

Beretning 16

قَالَ عُمَرُ: أَمَا إِنَّ نَبِيَّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ قَالَ: «إِنَّ اللَّهَ يَرْفَعُ بِحَدِّ الْكِتَابِ أَقْوَامًا، وَيَضَعُ بِهِ الْآخَرِينَ.»

^I As-Sijistānī, *Sonan Abī Dāwōd*, 2:592#1464, al-Arnā'ōṭ: autentisk basert på andre overleveringer.

^{II} Den som resiterer Koranen.

^{III} Moḥammad ibn 'Isā at-Tirmiḏī, *Sonan at-Tirmiḏī*, red. av Moḥammad Shākir, M. Fo'ād 'Abd-ol-Bāqī og Ibrāhīm 'Aṭwah 'Awaḏ, 2. utg. (Kairo: Sharikah maktabah wa maṭba'ah Moṣṭafā al-Bābī al-Ḥalabī, 1977), 5:178#2915, Shākir: akseptabel.

Vår mester ‘Omar رضي الله عنه sa: «Sannelig, sa ikke deres profet ﷺ: 'Sannelig, Gud eleverer noen folk ved denne skriften, men også fornedrer andre ved den.'»^I

Å holde fast på Koranens ord

Beretning 17

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «بِئْسَ مَا لِأَحَدِهِمْ أَنْ يَقُولَ نَسِيتُ آيَةَ كَتَبْتُ وَكُنْتُ بَلْ نُسِي، وَاسْتَذَكُرُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ أَشَدُّ تَفْصِيًّا مِنْ صُدُورِ الرَّجَالِ مِنَ النَّعَمِ.»

Det berettes etter vår mester ‘Abdollah رضي الله عنه: «Profeten ﷺ sa: 'Dårlig er det at noen blant folk sier: «Jeg har glemt det og det verset», faktisk har Gud latt han glemme. Derfor bør dere fortsette å resitere Koranen, for sannelig, den er raskere til å løpe sin vei – fra folks hjerte – enn en kamel.'»^{II}

Koranen er til for at den skal forstås og følges

Beretning 18

عَنْ زِيَادِ بْنِ لَبِيدٍ، قَالَ ذَكَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا، فَقَالَ: «وَذَلِكَ عِنْدَ أَوَانِ ذَهَابِ الْعِلْمِ.» قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَكَيْفَ يَذْهَبُ الْعِلْمُ وَنَحْنُ نَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَنُقْرَأُهُ أَبْنَاءَنَا، وَيُقْرَأُهُ أَبْنَاؤُنَا أَبْنَاءَهُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ؟ قَالَ: «تَكَلِّتُكَ أُمِّكَ يَا ابْنَ أُمَّ لَبِيدٍ، إِنْ كُنْتُ لَأَرَاكَ مِنْ أَفْقِهِ رَجُلٍ بِالْمَدِينَةِ، أَوْ لَيْسَ هَذِهِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى يَقْرَأُونَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ لَا يَنْتَفِعُونَ مِمَّا فِيهِمَا بِشَيْءٍ؟»

^I An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 1:559#817.

^{II} Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 6:193#5032.

Det berettes etter vår mester Ziyād ibn Labīd رضي الله عنه: «Profeten صلى الله عليه وسلم nevnte en sak og sa: ' Det vil være på den tiden da kunnskapen forsvinner.'» Beretteren fortsatte: «Vi spurte: 'Kjære Guds sendebud, hvordan kan kunnskapen forsvinne når vi resiterer Koranen og lærer den til våre barn og våre barn kommer til å lære sine barn den til oppstandelsens dag.'» Profeten صلى الله عليه وسلم sa: «Hvor underlig, Ziyād! Jeg anså deg som den mest lærde mannen i Medina. Resiterer ikke disse jødene og de kristne Toraen og Evangeliet, men de oppnår ingen nytte av dem i det hele tatt.»^I

Den som behersker Koranen, har høyre grad

Beretning 19

عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «الْمَاهِرُ بِالْقُرْآنِ مَعَ السَّفَرَةِ الْكِرَامِ الْبَرَّةِ، وَالَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيَتَتَعْتَعُ فِيهِ، وَهُوَ عَلَيْهِ شَاقٌّ، لَهُ أَجْرَانِ.»

Det berettes etter vår mor ‘Ā’ishah رضي الله عنها: «Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: 'En som behersker Koranen, er med de høyaktede og lydige englene som skriver ned handlinger, mens den som resiterer Koranen og sliter med det og opplever det som vanskelig, vil få to belønninger.'»^{II}

^I Aḥmad ibn Moḥammad ibn Ḥanbal ash-Shaybānī, *Mosnad al-imām Aḥmad ibn Ḥanbal*, red. av Sho‘ayb ibn Moḥarram al-Arnā’ōt (Beirut: Mo’assasah ar-risālah, 2001), 29:17#17473, al-Arnā’ōt: autentisk.

^{II} An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 1:549#798.

En troende som resiterer Koranen, er bedre

Beretning 20

عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الْأَنْزَجَةِ رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا طَيِّبٌ وَمَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ التَّمْرَةِ لَا رِيحَ لَهَا وَطَعْمُهَا حُلْوٌ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الرَّيْحَانَةِ رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمَثَلِ الْحُنْطَلَةِ لَيْسَ لَهَا رِيحٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ.»

Det berettes etter vår mester Abō Mōsá al-Ash‘arī رضي الله عنه:
 «Guds sendebud ﷺ sa: 'Lignelsen om en troende som resiterer Koranen, er som sitrusfrukt, dens lukt er god, og dens smak er god. Lignelsen om en troende som ikke resiterer Koranen, er som en daddel som ikke har lukt, men smaker søtt. Lignelsen om en hykler som resiterer Koranen, er som basilikum, den lukter godt, men smaker surt. Lignelsen om en hykler som ikke resiterer Koranen, er som kolokvint, den har ingen lukt og smaker surt.'»¹

Koranen holder tjenerne knyttet til Herren

Beretning 21

عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ الْخَزَاعِيِّ، قَالَ: خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: «أَبَشِّرُوا وَأَنْبَشِرُوا، أَلَيْسَ تَشْهَدُونَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَا رَسُولُ اللَّهِ؟» قَالُوا: نَعَمْ، قَالَ: «فَإِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ سَبَبٌ طَرَفُهُ بِيَدِ اللَّهِ، وَطَرَفُهُ بِأَيْدِيكُمْ، فَتَمَسَّكُوا بِهِ، فَإِنَّكُمْ لَنْ تَضِلُّوا، وَلَنْ تَهْلِكُوا بَعْدَهُ أَبَدًا.»

¹ An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 1:549#797.

Det berettes etter vår mester Abō Shorayḥ al-Khozā'ī رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ kom ut til oss og sa: 'Ta imot gledesbudet, ta imot gledesbudet! Bevitner da dere ikke at det ikke finnes noen annen guddom enn Gud og jeg er Guds sendebud?' Følgesvennene svarte: 'Jo!' Guds sendebud ﷺ sa: 'Sannelig, denne Koranen er et rep, den ene enden er i Guds hånd, og den andre enden er i deres hender, hold dere derfor fast til den. Sannelig, dere kommer aldri til å bli forvillet og aldri bli fordervet etter den!'»^I

Koranen er et bevis for eller imot deg

Beretning 22

عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «الطُّهُورُ شَطْرُ الْإِيمَانِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمَلُّؤُ الْمِيزَانِ. وَسُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمَلَّانِ - أَوْ تَمَلُّ - مَا بَيْنَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالصَّلَاةُ نُورٌ وَالصَّدَقَةُ بُرْهَانٌ وَالصَّبْرُ ضِيَاءٌ وَالْقُرْآنُ حُجَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَعُدُّو فَبَاءِعْ نَفْسَهُ فَمَعْنِفُهَا أَوْ مُوْبِقُهَا.»

Det berettes etter vår mester Abō Mālik al-Ash'arī رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Renhet er halvparten av troen, «All lovprisning er for Gud» fyller skålvekten, «Gud er hellig» og «All lovprisning er for Gud» fyller det som er mellom himlene og jorden, tidebønnen er lys, almisser er et bevis, tålmodighet er stråleglans, og Koranen er et bevis enten for deg eller imot deg. Ethvert menneske går ut om morgenen og selger seg selv, hvorved det enten befri seg selv eller ødelegger seg selv.»^{II}

^I Al-Bostī, *Ṣaḥīḥ Ibn Hibbān*, 1:329–330#122, al-Arnā'ōt: akseptabel beretterkjede.

^{II} An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 1:203#223.

Verdien av å lære Koranen

Beretning 23

عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ، قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ فِي الصُّفَّةِ فَقَالَ: «أَيُّكُمْ يُحِبُّ أَنْ يَعْدُوَ كُلَّ يَوْمٍ إِلَى بُطْحَانَ أَوْ إِلَى الْعَقِيقِ فَيَأْتِي مِنْهُ بِنَاقَتَيْنِ كَوْمَاوَيْنِ فِي غَيْرِ إِثْمٍ وَلَا قَطْعِ رَحِمٍ؟» فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ نُحِبُّ ذَلِكَ. قَالَ: «أَفَلَا يَعْدُو أَحَدُكُمْ إِلَى الْمَسْجِدِ فَيَعْلَمَ أَوْ يَفْرَأَ آيَتَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ خَيْرٌ لَهُ مِنْ نَاقَتَيْنِ وَثَلَاثٍ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ثَلَاثٍ وَأَرْبَعٌ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَرْبَعٍ وَمَنْ أَعْدَادَهُنَّ مِنَ الْإِبِلِ.»

Det berettes etter vår mester ‘Oqbah ibn ‘Āmir رضي الله عنه: «Guds sendebud صلى الله عليه وسلم kom ut mens vi var i aş-Şoffah, og sa: 'Hvem av dere ville ha likt å gå ut om morgenen hver dag til Boḥḥān eller al-‘Aqīq og komme tilbake med to store kamelhopper uten å være skyldig i noen synd og heller ikke ha kuttet bort noe slektskap?' Vi sa: 'Kjære Guds sendebud, det hadde vi likt!' Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: 'Hvorfor går da ikke noen av dere om morgenen til moskeen for å lære eller resitere to vers fra Guds den Allmektiges og den Allmajestetiskes skrift? Det er bedre for en person enn to kamelhopper, mens tre vers er bedre for en person enn tre kamelhopper og fire vers er bedre for en person enn fire kamelhopper, og uansett versenes antall er det bedre enn kameler.'»¹

¹ An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 1:552#803.

Forskjellen mellom den som forplikter seg til Koranen, og den som er likegyldig

Beretning 24

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْثًا وَهُمْ ذُو عَدَدٍ فَاسْتَقْرَأَهُمْ، فَاسْتَقْرَأَ كُلَّ رَجُلٍ مِنْهُمْ مَا مَعَهُ مِنَ الْقُرْآنِ، فَأَتَى عَلَى رَجُلٍ مِنْ أَحَدَثِهِمْ سِنًا، فَقَالَ: «مَا مَعَكَ يَا فُلَانُ؟» قَالَ: «مَعِيَ كَذَا وَكَذَا وَسُورَةُ الْبَقْرَةِ» قَالَ: «أَمَعَكَ سُورَةُ الْبَقْرَةِ؟» فَقَالَ: نَعَمْ. قَالَ: «فَادْهَبْ فَأَنْتَ أَمِيرُهُمْ.» فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ أَشْرَافِهِمْ: وَاللَّهِ، يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا مَنَعَنِي أَنْ أُنْعَلِمَ سُورَةَ الْبَقْرَةِ إِلَّا حَشِيَّةً إِلَّا أَقْوَمَ بِهَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ فَاقْرَؤُوهُ وَأَقْرَبُوهُ، فَإِنَّ مَثَلَ الْقُرْآنِ لِمَنْ تَعَلَّمَهُ فَقَرَأَهُ وَقَامَ بِهِ كَمَثَلِ جِرَابٍ مَحْشُورٍ مَسْكًا يَفُوحُ بِرِيحِهِ كُلِّ مَكَانٍ وَمَثَلُ مَنْ تَعَلَّمَهُ فَيَرْتُدُّ وَهُوَ فِي جَوْفِهِ كَمَثَلِ جِرَابٍ أُوكِيَ عَلَى مِسْكِ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه: «En gang sendte Guds sendebud ﷺ ut en hær som bestod av mange, Guds sendebud ﷺ ba dem om å resitere Koranen. Enhver mann resiterte det han kunne utenat av Koranen. Guds sendebud ﷺ kom til en mann som var av de yngste blant dem, og sa: 'Du, hvor mye av Koranen kan du utenat?' Den unge svarte: 'Jeg kan det og det og kapittelet *Kua*.' Guds sendebud ﷺ spurte: 'Kan du kapittelet *Kua*?' Han svarte: 'Ja!' Guds sendebud ﷺ sa: 'Kom deg av gårde, du er deres leder.' En mann blant deres høvdinger sa: 'Ved Gud, kjære Guds sendebud, det eneste som har hindret meg i å lære meg kapittelet *Kua* utenat, er frykt for å ikke kunne resitere det under bønningen.' Guds sendebud ﷺ sa: 'Lær dere Koranen, resiter den og få den resitert! Sannelig, den som lærer seg Koranen og resiterer

den og lever ifølge den, for ham er lignelsen om Koranen som en taske som er full av moskus og dens duft sprer seg overalt. Den som lærer seg Koranen og legger seg til å sove mens den er fanget i hans indre, lignelsen om ham er som en taske som har blitt lukket med moskus inni seg.»^I

Å anstrenge seg for å bevare Koranen i minnet

Beretning 25

عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «إِنَّمَا مَثَلُ صَاحِبِ الْقُرْآنِ، كَمَثَلِ صَاحِبِ الْإِبِلِ الْمُعَقَّلَةِ، إِنْ عَاهَدَ عَلَيْهَا أَمْسَكَهَا، وَإِنْ أَطْلَقَهَا ذَهَبَتْ.»^{II}

Det berettes etter vår mester Ibn ‘Omar رضي الله عنه at Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: «Den som har memorert Koranen, hans lignelse er som eieren av fastbundne kameler, hvis han holder dem bundet, vil de være hos ham, men hvis han løsner repet, vil de løpe av sted.»^{II}

Beretning 26

... عُمَبَةُ بْنُ عَامِرٍ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ وَتَعَنُّوا بِهِ وَاقْتَنُونَهُ، وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، هُوَ أَشَدُّ تَفَلُّتًا مِنَ الْمَخَاضِ فِي الْعُقُلِ.»

Det berettes etter vår mester ‘Oqbah ibn ‘Āmir رضي الله عنه: «Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: 'Lær dere Koranen, resiter den med en melodios stemme og memorer den. Ved Han som

^I At-Tirmizī, *Sonan at-Tirmizī*, 5:151–152#3097, al-Arnā’ōṭ: troverdige berettere.

^{II} Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 6:193#5031.

har min sjel i Sin hånd, Koranen er lettere å miste fra minnet enn en kamel fra dens rep.»^I

Å sterkt ønske seg å kunne resitere

Koranen

Beretning 27

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «لَا حَسَدَ إِلَّا فِي
أُنْتَيْنِ: رَجُلٌ عَلَّمَهُ اللَّهُ الْقُرْآنَ، فَهُوَ يَتْلُوهُ آتَاءَ اللَّيْلِ، وَآتَاءَ النَّهَارِ، فَسَمِعَهُ جَارٌ
لَهُ، فَقَالَ: لَيْتَنِي أُوتَيْتُ مِثْلَ مَا أُوتِيَ فُلَانٌ، فَعَمِلْتُ مِثْلَ مَا يَعْمَلُ، وَرَجُلٌ آتَاهُ
اللَّهُ مَالًا فَهُوَ يُهْلِكُهُ فِي الْحَقِّ، فَقَالَ رَجُلٌ: لَيْتَنِي أُوتَيْتُ مِثْلَ مَا أُوتِيَ فُلَانٌ،
فَعَمِلْتُ مِثْلَ مَا يَعْمَلُ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه at Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: «Det er verd å sterkt ønske seg det to personer har:

En person som Gud har lært Koranen, og han leser den i nattens timer og dagens timer, hans nabo hører ham og sier: 'Om jeg bare hadde fått det samme som ble gitt til denne personen, da ville jeg ha gjort det samme som han gjør.'

En person som Gud har gitt rikdom til, og den personen bruker den på det som er rettferdig, og en annen person sier: 'Om jeg bare hadde fått det samme som ble gitt til denne personen, da ville jeg ha gjort det samme som han gjør.'»^{II}

^I Aḥmad ibn Sho‘ayb an-Nasā’ī, *As-Sunan al-kubrā*, red. av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ og Ḥasan ‘Abd-ol-Mon‘im Shalabī (Beirut: Mo‘assasah ar-risālah, 2001), 7:265–266#7980, al-Arnā’ōṭ: autentisk.

^{II} Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 6:191–192#5026.

Å ikke gi slipp på Koranen

Beretning 28

قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ شَيْبَةَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «أَقْرَأُوا الْقُرْآنَ، وَلَا تَعْلَمُوا فِيهِ، وَلَا تَجْهَرُوا عَنْهُ، وَلَا تَأْكُلُوا بِهِ، وَلَا تَسْتَكْثِرُوا بِهِ.»

Vår mester ‘Abd ar-Rahmān ibn Shibl رضي الله عنه berettet: «Jeg hørte Guds sendebud صلى الله عليه وسلم si: 'Resiter Koranen, ikke overskrid dens grenser, gi ikke slipp på den, bruk den ikke for å spise^I ved den, og søk ikke mer av det verdslige ved den.'^{II}»

Koranens syv forskjellige åpenbaringsord

Beretning 29

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: «أَقْرَأْنِي جِبْرِيلُ عَلَى حَرْفٍ، فَلَمْ أَزَلْ أَسْتَزِيدُهُ حَتَّى انْتَهَى إِلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ.»

Det berettes etter vår mester Ibn ‘Abbās رضي الله عنه at Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: «Gabriel جبريل resiterte Koranen for meg ifølge en måte av åpenbaringsord,^{III} men jeg fortsatte å be ham om å resitere den ved forskjellige åpenbaringsord, så han resiterte den ved syv forskjellige åpenbaringsord.»^{IV}

^I For å oppnå verdslig rikdom.

^{II} Ash-Shaybānī, *Mosnad al-imām Aḥmad ibn Hanbal*, 24:288#15529, al-Arnā’ōt: autentisk.

^{III} Åpenbaringsord vil si *aḥrof* (أحرف). Koranordene ble resitert på syv forskjellige måter, det vil si forskjellige uttalelser, stavelser, grammatisk struktur og ordrekkefølge. Selv om ordene har forskjellige former, er betydningen den samme. Hvis det er noe forskjell i meningen, er det basert på emnet som diskuteres, men ordene motstrider ikke hverandre.

^{IV} Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 4:113#3219.

Ramadan og Koranen

Beretning 30

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجْوَدَ النَّاسِ، وَكَانَ أَجْوَدَ مَا يَكُونُ فِي رَمَضَانَ حِينَ يَلْقَاهُ جِبْرِيلُ، وَكَانَ يَلْقَاهُ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ مِنْ رَمَضَانَ فَيُدَارِسُهُ الْقُرْآنَ، فَلَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجْوَدُ بِالْخَيْرِ مِنَ الرِّيحِ الْمُرْسَلَةِ.»

Det berettes etter vår mester Ibn ‘Abbās رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ var den mest sjenerøse av alle mennesker, i ramadan var Guds sendebud ﷺ på sitt høyeste når det gjaldt å være sjenerøs når Gabriel عليه السلام kom for å møte Guds sendebud ﷺ. Gabriel عليه السلام møtte Guds sendebud ﷺ hver natt i ramadan for å gjennomgå Koranen med Guds sendebud ﷺ. Guds sendebud ﷺ var den mest sjenerøse i godhet, selv mer enn den voldsomme, dominerende vinden som sprer det gode.»¹

Profeten Moḥammad ﷺ resiterte Koranen ved å dele opp versene

Beretning 31

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، أَمَّا سُئِلَتْ عَنْ قِرَاءَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: «كَانَ يُقَطِّعُ قِرَاءَتَهُ آيَةً آيَةً: {بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ}، {الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ}، {الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ}، {مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ}.»

Det berettes etter vår mor Omm Salamah رضي الله عنها at hun ble spurt om resitasjonen til Guds sendebud ﷺ, hun sa: «Guds sendebud resiterte ved å dele opp vers for vers: 'I Guds navn, den Allbarmhjertige, den Allnådige', 'All

¹ Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 1:8#6.

lovprisning er for Gud, all verdens Herre', 'Den Allbarmhjertige, den Allnådige', 'Herren over lønnens dag'.»^I

Å vise respekt til en som har memorert Koranen, er å høyakte Gud

Beretning 32

عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «إِنَّ مِنْ إِجْلَالِ اللَّهِ إِكْرَامَ ذِي الشَّيْبَةِ الْمُسْلِمِ، وَحَامِلِ الْقُرْآنِ غَيْرِ الْعَالِي فِيهِ وَالْجَانِي عَنْهُ، وَإِكْرَامَ ذِي السُّلْطَانِ الْمُفْسِطِ.»

Det berettes etter vår mester Abō Mōsá al-Ash‘arī رضي الله عنه: «Guds sendebud ﷺ sa: 'Sannelig, å høyakte Gud er å vise respekt til en eldre muslim, den som har memorert Koranen og ikke overdriver med den og ikke vender ryggen til den, og å vise respekt til en rettferdig hersker.'»^{II}

De to lys

Beretning 33

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: بَيْنَمَا جِبْرِيلُ قَاعِدٌ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، سَمِعَ نَقِيضًا مِنْ فَوْقِهِ، فَرَفَعَ رَأْسَهُ، فَقَالَ: «هَذَا بَابٌ مِنَ السَّمَاءِ فُتِحَ الْيَوْمَ لَمْ يُفْتَحْ قَطُّ إِلَّا الْيَوْمَ، فَتَزَلْ مِنْهُ مَلَكٌ، فَقَالَ: هَذَا مَلَكٌ نَزَلَ إِلَى الْأَرْضِ لَمْ يَنْزِلْ قَطُّ إِلَّا الْيَوْمَ، فَسَلَّمَ، وَقَالَ: أَبَشِرْ بِنُورَيْنِ أُوتِيْتَهُمَا لَمْ يُؤْتَهُمَا نَبِيٌّ قَبْلَكَ: فَاتِحَةُ الْكِتَابِ، وَخَوَاتِيمُ سُورَةِ الْبَقَرَةِ، لَنْ تَقْرَأَ بِحَرْفٍ مِنْهُمَا إِلَّا أُعْطِيْتَهُ.»

^I Ash-Shaybānī, *Mosnad al-imām Ahmad ibn Hanbal*, 44:206#26582, al-Arnā'ōt: autentisk basert på andre overleveringer.

^{II} As-Sijjistānī, *Sonan Abī Dāwōd*, 7:212#4843, al-Arnā'ōt: akseptabel beretterkjede.

Det berettes etter vår mester Ibn ‘Abbās رضي الله عنه: «Mens engelen Gabriel satt hos profeten ﷺ, hørte profeten ﷺ lyden av en port åpne ovenfra og så opp og sa: 'Dette er en port av himmelen, den har blitt åpnet i dag, men den har aldri blitt åpnet før i dag.' Det steg ned en engel fra den, profeten ﷺ sa: 'Dette er en engel som steg ned til jorden, den har aldri steget ned før i dag.' Engelen framsa fredshilsen og sa: 'Ta imot gledesbudet om de to lys, de har blitt gitt til Dem, men aldri til en profet før Dem: *Skriftens åpning* og de siste versene i kapittelet *Kua*. Hva De enn resiterer av ordene i disse to, vil det bli gitt til Dem.'^I

Koranen er den øverste åpenbaringen

Beretning 34

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ وَقَرَأَ عَلَيْهِ أُبَيُّ بْنُ كَعْبٍ الْقُرْآنَ، فَقَالَ: «وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، مَا أَنْزَلَ فِي التَّوْرَةِ، وَلَا فِي الْإِنْجِيلِ، وَلَا فِي الزَّبُورِ، وَلَا فِي الْفُرْقَانِ مِثْلَهَا، إِذَا السَّبْعُ الْمَثَانِي، وَالْقُرْآنُ الْعَظِيمُ الَّذِي أُعْطِيتُ.»

Det berettes etter vår mester Abō Horayrah رضي الله عنه at Guds sendebud ﷺ sa da vår mester Obayy رضي الله عنه resiterte *Koranens mor*^{II} for Guds sendebud ﷺ: «Ved Han som har min sjel i Sin hånd, det har ikke blitt åpenbart i Toraen, ikke i Evangeliet, ikke i Salmene og heller ikke i skriften som skiller sannhet fra usannhet; det er de syv versene som blir repetert gang på gang, og også den

^I An-Nīsābōrī, *Ṣaḥīḥ Moslim*, 1:554#806.

^{II} Det første kapittelet i Koranen.

praktfulle Koranen som jeg fikk.»¹

Å undervise i troen ved Koranen

Beretning 35

عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: أَوَّلُ مَنْ قَدِمَ عَلَيْنَا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ، وَابْنُ أُمِّ مَكْنُومٍ فَجَعَلَا يُقْرَانَانَا الْقُرْآنَ، ثُمَّ جَاءَ عَمَّارٌ، وَبِلَالٌ، وَسَعْدُ ثُمَّ جَاءَ عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ فِي عِشْرِينَ ثُمَّ جَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا رَأَيْتُ أَهْلَ الْمَدِينَةِ فَرِحُوا بِشَيْءٍ، فَرَحَهُمْ بِهِ حَتَّى رَأَيْتُ الْوَلَدَ وَالصَّبِيَانَ، يَقُولُونَ: هَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ جَاءَ، فَمَا جَاءَ حَتَّى قَرَأْتُ { سَبَّحَ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى } فِي سُورٍ مِثْلِهَا.

Det berettes etter vår mester al-Barā' رضي الله عنه: «De første av profetens صلى الله عليه وسلم følgesvenner som kom til oss, var Moṣ'ab ibn 'Omayr og Ibn Omm Maktōm, de begynte med å undervise oss i Koranen. Etter det kom 'Ammār, Bilāl og Sa'd, etter det igjen kom 'Omar ibn al-Khaṭṭāb sammen med tjue andre. Så kom profeten صلى الله عليه وسلم, jeg hadde aldri sett Medinas folk være så glade for noe som helst, de var så glade over at profeten صلى الله عليه وسلم kom, at jeg så små gutter og jenter si: 'Dette er Guds sendebud صلى الله عليه وسلم som har kommet!' Profeten صلى الله عليه وسلم kom ikke før den tid jeg hadde lært meg å resitere 'Forherlige din Herres navns hellighet, den Høyeste' og andre lignende kapitler som den.»^{II}

¹ Ash-Shaybānī, *Mosnad al-imām Aḥmad ibn Ḥanbal*, 14:310–311#8683, al-Arnā'ōt: autentisk beretterkjede.

^{II} Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 6:168#4941.

Hjertet skal være knyttet til Koranen når du resiterer den

Beretning 36

عَنْ جُنْدَبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «افْرءُوا الْقُرْآنَ مَا اتَّخَفْتُمْ قُلُوبُكُمْ، فَإِذَا اخْتَلَفْتُمْ فَمُومُوا عَنْهُ.»

Det berettes etter vår mester Jondab ibn ‘Abdollah رضي الله عنه, etter profeten صلى الله عليه وسلم: «Resiter Koranen så lenge deres hjerte er knyttet til den som gudhengivent, men når dere føler at dere ikke har det samme fokuset, bør dere stå opp fra den.»^I

Guds belønning er bedre

Beretning 37

عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ، ... قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ فَلَيْسَ سَأَلَ اللَّهَ بِهِ، فَإِنَّهُ سَيَجِيءُ أَقْوَامٌ يَقْرءُونَ الْقُرْآنَ يَسْأَلُونَ بِهِ النَّاسَ.»

Det berettes etter vår mester ‘Imrān ibn Ḥoṣayn رضي الله عنه: «Jeg hørte Guds sendebud صلى الله عليه وسلم si: 'Den som resiterer Koranen, bør spørre Gud om belønning for det. Sannelig, det vil komme folk som vil resitere Koranen, men be folk om belønning for det.'»^{II}

^I Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 6:198#5060.

^{II} At-Tirmizī, *Sonan at-Tirmizī*, 5:180–181#3144, al-Arnā’ōt: akseptabel basert på andre overleveringer.

Koranresitasjon er som almisse

Beretning 38

عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ، قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: «الْجَاهِرُ بِالْقُرْآنِ، كَالْجَاهِرِ بِالصَّدَقَةِ، وَالْمُسِرُّ بِالْقُرْآنِ، كَالْمُسِرِّ بِالصَّدَقَةِ.»

Det berettes etter vår mester ‘Oqbah ibn ‘Āmir رضي الله عنه: «Jeg hørte Guds sendebud صلى الله عليه وسلم si: 'Den som resiterer Koranen høyt, er som den som gir almisse offentlig, mens den som resiterer Koranen i det skjulte, er som den som gir almisse i det skjulte.'¹

Å gråte av å resitere Koranen

Beretning 39

أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَتْ: «مَمْ أَعْقَلَ أَبَوَيْ إِلاَّ وَهُمَا يَدِينَانِ الدِّينَ، وَمَمْ يَمُرُّ عَلَيْنَا يَوْمَ إِلاَّ يَأْتِينَا فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، طَرَفِي النَّهَارِ: بُكْرَةً وَعَشِيَّةً، ثُمَّ بَدَأَ لِأَبِي بَكْرٍ، فَأَبْتَنِي مَسْجِدًا بِفِنَاءِ دَارِهِ، فَكَانَ يُصَلِّي فِيهِ وَيَقْرَأُ الْقُرْآنَ، فَيَقِفُ عَلَيْهِ نِسَاءَ الْمُشْرِكِينَ وَأَبْنَاؤُهُمْ، يَعْجَبُونَ مِنْهُ وَيَنْظُرُونَ إِلَيْهِ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَجُلًا بَكَاءً، لَا يَمْلِكُ عَيْنَيْهِ إِذَا قَرَأَ الْقُرْآنَ، فَأَفْرَعُ ذَلِكَ أَشْرَافَ قُرَيْشٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ.»

Profetens رضي الله عنه hustru ‘Ā’ishah رضي الله عنها berettet: «Så langt tilbake som jeg kan huske, så fulgte mine foreldre bare denne religionen. Det gikk ikke en eneste dag hos oss uten at Guds sendebud صلى الله عليه وسلم kom til oss, på dagens begge ender; morgenen og aftenen. Abō Bakr bestemte seg for å lage en moské i husets gårds plass. Der pleide han å forrette bønn og resiterte Koranen. Flergudsdyrkernes kvinner og barn stanset ved ham, de ble overrasket av ham og så på

¹ At-Tirmizī, *Sonan at-Tirmizī*, 5:182#3146, al-Arnā’ōt: autentisk.

ham. Abō Bakr var en ømhjertet person, han klarte ikke å holde tilbake tårene når han resiterte Koranen. Dette skremte Qorayshs flergudsdyrkeres høvdinger.»^I

Det beste å vende tilbake til Herren med

Beretning 40

عَنْ أَبِي ذَرِّ الْعَمَّارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
«إِنَّكُمْ لَا تَرْجِعُونَ إِلَى اللَّهِ بِشَيْءٍ أَفْضَلَ مِمَّا حَرَجَ مِنْهُ - يَعْنِي الْقُرْآنَ.»

Det berettes etter vår mester Abō Zarr al-Ghifārī رضي الله عنه:
«Guds sendebud صلى الله عليه وسلم sa: 'Sannelig, dere kan ikke vende tilbake til Gud med noe som helst som er bedre enn det som kom fra Ham: Koranen.'»^{II}

^I Al-Bokhārī, *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*, 1:102–103#476.

^{II} Moḥammad ibn ‘Abdillāh al-Ḥākīm an-Nīsābōrī, *Al-Mostadrak ‘alā aṣ-ṣaḥīḥayn*, red. av Moṣṭafā ‘Abd-ol-Qādir ‘Aṭā (Beirut: Dār al-kotob al-‘ilmiyyah, 2002), 1:741#2039, ‘Aṭā: autentisk.

Litteraturliste

Al-Bokhārī, Moḥammad ibn Ismā‘īl. *Ṣaḥīḥ al-Bokhārī*.
Redigert av Moḥammad Zohayr ibn Nāṣir an-
Nāṣir. 9 bd. Beirut: Dār ṭauq an-najāh, 2001.

Al-Bostī, Moḥammad ibn Ḥibbān. *Ṣaḥīḥ Ibn Ḥibbān*.
Redigert av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ.
18 bd. Beirut: Mo’assasah ar-risālah, 1988.

Al-Qazwīnī, Moḥammad ibn Yazīd. *Sonan Ibn Mājah*.
Redigert av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ.
5 bd. Beirut: Dār ar-risālah al-‘ālamīyyah, 2009.

An-Nasā’ī, Aḥmad ibn Sho‘ayb. *As-Sonan al-kobrā*.
Redigert av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ og
Ḥasan ‘Abd-ol-Mon‘im Shalabī. 12 bd. Beirut:
Mo’assasah ar-risālah, 2001.

An-Nīsābōrī, Moḥammad ibn ‘Abdillāh al-Ḥākīm. *Al-
Mostadrak ‘alā aṣ-ṣaḥīḥayn*. Redigert av Moṣṭafā
‘Abd-ol-Qādir ‘Aṭā. 5 bd. Beirut: Dār al-kotob al-
‘ilmiyyah, 2002.

An-Nīsābōrī, Moslim ibn al-Ḥajjāj. *Ṣaḥīḥ Moslim*.
Redigert av Moḥammad Fo’ād ‘Abd-ol-Bāqī. 5
bd. Beirut: Dār iḥyā’ at-torāth al-‘arabī, uten dato.

As-Sijistānī, Solaymān ibn al-Ash‘ath. *Sonan Abī
Dāwōd*. Redigert av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-
Arnā’ōṭ. 7 bd. Beirut: Dār ar-risālah al-‘ālamīyyah,
2009.

Ash-Shaybānī, Aḥmad ibn Moḥammad ibn Ḥanbal.
Mosnad al-imām Aḥmad ibn Ḥanbal. Redigert av
Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ. 45 bd. Beirut:
Mo’assasah ar-risālah, 2001.

At-Tirmizī, Moḥammad ibn ‘Isá. *Sonan at-Tirmizī*.
Redigert av Sho‘ayb ibn Moḥarrām al-Arnā’ōṭ.
6 bd. Beirut: Dār ar-risālah al-‘ālamīyyah, 2009.

_____. *Sonan at-Tirmizī*. Redigert av Moḥammad
Shākir, M. Fo’ād ‘Abd-ol-Bāqī og Ibrāhīm
‘Aṭwah ‘Awaḍ. 6 bd. 2. utg. Kairo: Sharikah
maktabah wa maṭba‘ah Moṣṭafá al-Bābī al-Ḥalabī,
1977.